

Repubblica Italiana
Commissariato del Governo
per la Provincia di Bolzano



Republik Italien
Regierungskommissariat
für die Provinz Bozen

Bolzano, 11 novembre 2020
Divisione Gab. Prot. N. 39342
Risposta a nota
Allegati

Bozen, am 11. November 2020
Abteilung Kab. Prot.-Nr. 39342
Bezug
Beilagen

OGGETTO: Sciopero generale nazionale proclamato dall'Associazione Sindacale USI - Unione Sindacale Italiana fondata nel 1912 e Sciopero nazionale di tutto il personale del comparto scuola proclamato dall'Associazione Sindacale USB PI Scuola per l'intera giornata del 25 novembre 2020.

BETRIFFT: Ausruf des USI - 1912 gegründeter Italienischer Gewerkschaftsbund - zum gesamtstaatlichen Generalstreik und des Gewerkschaftsverbands USB-PI Scuola zum ganztägigen Nationalstreik des gesamten Personals des Bereichs Schule, am 25. November 2020.

Al Signor Presidente
della Provincia Autonoma 39100 - BOLZANO

An den Herrn Präsidenten der
Autonomen Provinz 39100 - BOZEN

Al Signor Presidente
del Consorzio dei Comuni
39100 - BOLZANO

An den Herrn Präsidenten
des Südtiroler Gemeindenverbands
39100 BOZEN

Si trasmette, per opportuna informazione, copia della circolare della Presidenza del Consiglio dei Ministri – Dipartimento Funzione Pubblica – n. 71626 del 10.11.2020, concernente l'oggetto.

Il Signor Presidente della Provincia Autonoma è pregato di diramare apposita comunicazione al Sovrintendente ed agli Intendenti Scolastici.

Il Signor Presidente del Consorzio dei Comuni è pregato di fare analoga comunicazione ai Signori Sindaci dei Comuni della provincia.

Le SS.LL. sono invitate a voler scrupolosamente vigilare affinché il predetto sciopero venga esercitato in conformità alle disposizioni dettate dalla L. 146/90 e successive modificazioni ed integrazioni ed anche dagli accordi sindacali del pubblico impiego.

Si rammenta in proposito che, al fine di garantire i diritti costituzionalmente tutelati,

Zur zweckdienlichen Information, erhalten Sie anbei eine Abschrift des Rundschreibens des Ministerratspräsidiums – Dep. Ö.V. – Nr. 71626 vom 10.11.2020, zu dem im Betreff angeführten Streik.

Der Herr Landeshauptmann wird gebeten, entsprechende Meldung an den Hauptschulamtsleiter und an die Schulamtsleiter weiterzuleiten.

Der Präsident des Gemeindenverbandes wird ersucht, entsprechende Mitteilung an die Bürgermeisterinnen und Bürgermeister der Südtiroler Gemeinden ergehen zu lassen.

Die angeschriebenen Behördenvertreter werden zur gewissenhaften Kontrolle aufgefordert, damit der Streik in voller Beachtung der Bestimmungen des Gesetzes Nr. 146/90 i.g.F. und auch der gewerkschaftlichen Abkommen im öffentlichen Dienst ausgetragen wird.

Zwecks Gewährleistung der von der Verfassung gesicherten Personenrechte, müssen



Repubblica Italiana

*Commissariato del Governo
per la Provincia di Bolzano*

Republik Italien

*Regierungskommissariat
für die Provinz Bozen*

-2-

durante la giornata di sciopero dovranno essere assicurati dalle Istituzioni scolastiche i servizi pubblici essenziali previsti dalla disciplina sopra richiamata.

Si gradirà ricevere notizia di ogni eventuale fatto di rilievo relativamente all'applicazione della Legge 146/90 nonché della Legge 83/2000.

von den jeweiligen Schuleinrichtungen, während des Streiks, die von erwähnten Bestimmungen und Vereinbarungen vorgesehenen wesentlichen öffentlichen Dienste zugesichert werden.

Es wird um Mitteilung über jedes nennenswerte Ereignis im Hinblick auf die Anwendung von Gesetz Nr. 146/90 bzw. Gesetz Nr. 83/2000 gebeten.

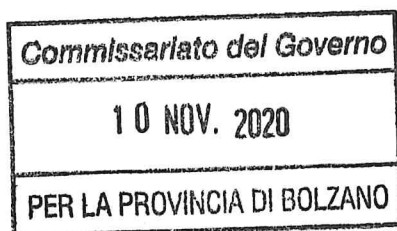
IL COMMISSARIO DEL GOVERNO - DER REGIERUNGSKOMMISSÄR
(Cusumano)

d./Cc



Presidenza del Consiglio dei Ministri
Dipartimento della Funzione Pubblica
UFFICIO RELAZIONI SINDACALI
Servizio per i procedimenti negoziali
per la rappresentatività sindacale e gli scioperi

trasmissione di n. 4 pagine per pec



Prot. DFP-0071626-P-10/11/2020

Ai Ministeri
Direzioni Generali Affari Generali e
Personale
(tramite gli Uffici di Gabinetto)

Alla Presidenza del Consiglio dei Ministri
- Segretariato Generale

Al Consiglio di Stato

Alla Corte dei Conti

Al Consiglio Superiore della
Magistratura

All'Avvocatura Generale dello Stato

All'Agenzia Italiana del Farmaco

Ai Prefetti della Repubblica
(tramite il Ministero dell'Interno)

Ai Rappresentanti dello Stato
nelle Regioni e nelle Province Autonome

Alle Agenzie Fiscali

Ai Comandi del Corpo Nazionale dei
Vigili del Fuoco
(tramite il Dipartimento dei Vigili del
Fuoco del Ministero dell'Interno)

Alle Agenzie, Amministrazioni, Aziende,
Enti ed Istituzioni Autonome

Agli Enti Pubblici non Economici
nazionali, regionali e locali
(tramite le Amministrazioni vigilanti)

Agli Enti di Ricerca, Sperimentazione e
Protezione Ambientale
(tramite le Amministrazioni vigilanti)

Agli Assessori alla Sanità
delle Regioni e delle Province Autonome

Alle Amministrazioni, Aziende, Enti ed
Aziende Pubbliche di Servizi alla
Persona (ex IPAB)
(tramite gli Assessorati alla Sanità delle
Regioni e nelle Province Autonome)





Presidenza del Consiglio dei Ministri

Dipartimento della Funzione Pubblica

UFFICIO RELAZIONI SINDACALI

Servizio per i procedimenti negoziali
per la rappresentatività sindacale e gli scioperi

Alle Regioni, alle Province, ai Comuni,
alle Comunità Montane e loro Consorzi
ed Associazioni
(tramite gli Organi dello Stato e del
Governo)

Alle AA.TT.EE.RR.
(tramite la Federcasa)

Alle CCIAA
(tramite l'Unioncamere)

Alle Istituzioni Scolastiche, Formative e
Universitarie
(tramite il Ministero dell'Istruzione e il
Ministero dell'Università e della Ricerca)

Alle Istituzioni Scolastiche all'Estero
(tramite il Ministero degli Affari Esteri)

e p.c. Alla Commissione di Garanzia
dell'attuazione della legge sullo
sciopero nei servizi pubblici
essenziali

Alla Presidenza del Consiglio dei Ministri
- Dip. per il Coordinamento
Amm.vo

OGGETTO: Sciopero generale nazionale proclamato dall'Associazione Sindacale USI – Unione Sindacale Italiana fondata nel 1912 e Sciopero nazionale di tutto il personale del comparto scuola proclamato dall'Associazione Sindacale USB PI Scuola per l'intera giornata del 25 novembre 2020.

La Presidenza del Consiglio dei Ministri, Dipartimento della Funzione Pubblica, comunica a codeste Amministrazioni, per quanto di propria eventuale competenza, che le Associazioni Sindacali **USI – Unione Sindacale Italiana fondata nel 1912** e **USB PI Scuola – Unione Sindacale di Base Pubblico Impiego Scuola**, hanno proclamato le seguenti azioni di sciopero per l'intera giornata del **25 novembre 2020**:

- **USI – Unione Sindacale Italiana fondata nel 1912 - sciopero generale nazionale per l'intera giornata del 25 novembre 2020** di tutto il personale a tempo determinato ed indeterminato, con contratti precari e atipici, per tutti i comparti, aree pubbliche (compresa Scuola) e le categorie del lavoro privato e cooperativo;



Presidenza del Consiglio dei Ministri

Dipartimento della Funzione Pubblica

UFFICIO RELAZIONI SINDACALI

Servizio per i procedimenti negoziali
per la rappresentatività sindacale e gli scioperi

- **USB PI Scuola – Unione Sindacale di Base Pubblico Impiego Scuola** – sciopero nazionale di tutto il personale docente, ATA, educativo e dirigente a tempo determinato ed indeterminato delle Scuole in Italia e all'estero.

Per il Corpo Nazionale dei VV.FF. lo sciopero generale si svolgerà dalle ore 8,00 alle ore 14,00.

Per il Trasporto Ferroviario lo sciopero generale si svolgerà dalle 24,00 del 24 novembre 2020 alle ore 21,00 del 25 novembre 2020.

Dallo sciopero generale sono escluse l'azienda E-DISTRIBUZIONE (settore elettricità, 4 ore del 19.11.2020) e l'azienda ANM Spa di Napoli (TPL 4 ore del 4/12/2020)

Allo sciopero generale aderiscono tutti i sindacati di comparto e di categoria Ministeri – Comparto Stato, Regioni Autonomie Locali/Funzioni Pubbliche Locali, Coord. Lav. Sanità, Ente Poste Italiane, Usi-SURF (Scuola, Università, Ricerca e Formazione) Arti e Mestieri Vari-SLAM Usi, Commercio Turismo&Servizi, Metalmeccanici-Industria e Costruzioni, Agricoltura, Cooperativo aderenti alla Confederazione Usi.

Gli scioperi interessano i servizi pubblici essenziali individuati dall'articolo 1 della legge 12 giugno 1990, n. 146 e dalle norme pattizie, definite ai sensi dell'articolo 2 della citata legge n. 146/1990 e sono sottoposti alle conseguenti limitazioni affinché siano assicurate le prestazioni indispensabili, nonché alle esenzioni per le zone colpite da calamità naturali o interessate da consultazioni elettorali.

Pertanto, le Amministrazioni in indirizzo sono tenute ad avviare la procedura relativa alla comunicazione dello sciopero all'utenza, con le modalità previste dall'articolo 2, comma 6, della legge n. 146/90, considerato che il personale interessato ha l'obbligo di esercitare il diritto di sciopero in osservanza delle regole e delle procedure fissate dalla richiamata normativa e dalle deliberazioni della Commissione di Garanzia.

Al riguardo, si rammenta che l'applicazione della suddetta normativa rientra nell'esercizio delle specifiche attribuzioni, competenze e responsabilità di ciascuna singola Amministrazione.

Le suddette Amministrazioni sono, altresì, tenute a procedere, ai sensi dell'articolo 5 della predetta legge n. 146/90, alla rilevazione delle adesioni allo sciopero nonché alla riduzione delle retribuzioni in corrispondenza della durata dell'astensione dal servizio, anche parziale, comunicandone tempestivamente i dati a questa Presidenza del Consiglio dei Ministri – Dipartimento della Funzione Pubblica.

Con l'occasione si precisa che l'unica modalità di comunicazione valida per gli adempimenti di cui all'art. 5 della legge 12 giugno 1990 è quella tramite la citata procedura GEPAS, con l'avvertenza che le Amministrazioni inadempienti saranno segnalate all'Ispettorato per la Funzione Pubblica ai sensi dell'art. 60, comma 6, del Decreto Legislativo 30 marzo 2001, n. 165.

Pertanto, si rammenta alle amministrazioni in indirizzo di utilizzare, al fine di fornire i dati di adesione, esclusivamente l'applicativo GEPAS, raggiungibile all'indirizzo www.perlapa.gov.it, adottando celermente tutte le misure per garantire, **entro le ore 14,00**



Presidenza del Consiglio dei Ministri

Dipartimento della Funzione Pubblica

UFFICIO RELAZIONI SINDACALI

Servizio per i procedimenti negoziali
per la rappresentatività sindacale e gli scioperi

del giorno di effettuazione dello sciopero, la trasmissione dei dati provvisori di adesione e entro i successivi 30 giorni la trasmissione dei dati di adesione consolidati.

Per eventuali problemi di carattere tecnico, relativi all'invio dei dati, l'Amministrazione può inoltrare la richiesta di assistenza inviando una mail al seguente indirizzo: perlapa@governo.it inserendo nell'oggetto "GEPAS – problema tecnico" e nel testo della mail la fattispecie riscontrata, allegando lo screenshot.

Per qualsiasi problematica di natura amministrativa è possibile contattare lo scrivente ufficio all'indirizzo mail: comunicazionescioperi@funzionepubblica.it.

Con riferimento esclusivo al Comparto Scuola, l'applicazione dell'art. 5 della predetta legge 146/90 verrà assicurata sia dalle istituzioni scolastiche, che avranno cura di trasmettere le informazioni previste utilizzando l'apposita procedura disponibile sul Sistema Informativo dell'Istruzione, sia dall'Ufficio di Gabinetto del MIUR, che provvederà all'inserimento aggregato dei dati di adesione nell'applicativo GEPAS, entro le ore 14,00 del giorno di effettuazione dello sciopero per i dati provvisori e nel più breve tempo possibile per i dati consolidati.

Con l'occasione si comunica a codeste Amministrazioni che sul sito istituzionale del Dipartimento della funzione pubblica all'indirizzo: www.funzionepubblica.gov.it/dipartimento-della-funzione-pubblica è disponibile il “**Cruscotto degli scioperi**”, attraverso il quale è possibile conoscere le informazioni più importanti connesse alla proclamazione, allo svolgimento e alla rilevazione dei dati di adesione agli scioperi in corso nel pubblico impiego.

IL DIRETTORE DEL SERVIZIO
(Dott. Francesco Radicetti)



Firmato digitalmente da
RADICETTI FRANCESCO
C=IT
O=PRESIDENZA CONSIGLIO DEI
MINISTRI